

མགོ་ལོག་དཔེ་རྒྱུ་དཔེ་ཚོགས།

རྩི་གཟུ་བུ་བ་ཚུ་དབྱིངས་རྩི་རྩི་

གཟུང་ལབུམ།

པོད་གཉིས་པ།



སི་ཁོན་དཔེ་རྒྱུ་ཚོགས་པ། སི་ཁོན་མི་རིགས་དཔེ་རྒྱུ་ཁང་།

༡༡། །རྒྱལ་བའི་དབང་པོ་སྐྱབས་རྩེ་ཀླུ་པ་སྐྱུ་ཕྱིང་

བརྩ་བ་ཚོས་དབྱིངས་དོ་རྩེ་མཚོག་གི་གསུང་

འབྲུམ་ལེགས་བཤད་ནོར་བུའི་

གཙུག་རྒྱན་བཞུགས།

མགོ་ལོག་ཁུལ་གནའ་རྩྱུ་པའི་གཞུང་ལས་ཁང་གིས་འཛོལ་སྤྱད་དག་སྒྲིག་བྱས།

སི་ཁྲོན་དཔེ་སྐྱོན་ཚོགས་པ། སི་ཁྲོན་མི་རིགས་དཔེ་སྐྱོན་ཁང་།

藏学
研究
PDG

图书在版编目(CIP)数据

嘎玛巴曲英多吉文集(下)/曲英多吉著. - 成都: 四川民族出版社, 2004.7

ISBN 7-5409-2980-4

I. 嘎... II. 曲... III. ①曲英多吉-文集-藏语
②社会科学-文集-藏语 IV. C53

中国版本图书馆CIP数据核字(2004)第062382号

果洛古籍丛书 嘎玛巴曲英多吉文集(下)

责任编辑	央青拉姆
封面设计	嘎尔玛泽朗
技术设计	阳纳
收集整理	果洛州古籍工作领导小组办公室
出版发行	四川出版集团 四川民族出版社
地 址	成都三洞桥路12号
印 刷	成都蜀通印务有限责任公司
成品尺寸	148mm×210mm
印 张	14.5
字 数	300千
插 图	1页
版 次	2004年7月第1版
印 次	2006年9月第2次印刷
印 数	1301~3800
书 号	ISBN 7-5409-2980-4/C·47
定 价	40.00元(上下册)

版权所有·翻印必究



དཔེ་སྤྲིད་འགན་འཁུར་བ། དབྱངས་ཅན་ལྟ་མོ།
མདུན་ཤོག་འཆར་འགོད་པ། ཀམ་ཆེ་རིང་།

རྩི་ཀམ་བཅུ་བ་ཆོས་དབྱངས་རྩི་རི་གསུང་འབུམ། མཛད་ཆ།

མགོ་ལོག་ཁུལ་གནའ་ཚུལ་བྱ་བའི་འགོ་བྲིད་ཆན་རྒྱུང་
གཞུང་ལས་ཁང་གིས་བསྐྱུ་སྤྲིད་བྱས།
སི་ཁྲོན་དཔེ་སྤྲིད་ཆོག་པ་དང་།
སི་ཁྲོན་མི་རིགས་དཔེ་སྤྲིད་ཁང་གིས་པར་དུ་བསྐྱུ་ནས་བཟུམ།
ཐུའུ་ཐུང་པར་འདེབས་ཆད་ཡོད་འགན་འཁུར་གྱི་ཀྱང་སེས་དཔར།
༢༠༠༤ལོའི་ཟླ་༡པར་པར་གཞི་དང་པོ་བསྤྲིད།
༢༠༠༤ལོའི་ཟླ་༩པར་པར་ཐེངས་གཉིས་པ་དཔར།
པར་གྲངས། ༡༩༠༧—༢༤༠༠
དཔེ་རྒྱུ་གས། ISBN 7 - 5409 - 2980 - 4/C · 47
པོད་གཉིས་པོ་ལ་རིན་སྒྲིབ། ༤༠. ༠༠

藏学
PDF



ཆེ་ཀམ་བཙུ་བ་ཚས་དབྱིངས་རྩོ་ཆེ།

སྒྲུབ་འགྲོའི་གཏམ།

གནའ་ཚྭ་མ་ནི་མི་རིགས་སྤྱུ་རྒྱུ་རིག་གནས་ཀྱི་གྲུབ་ཆ་གཤམ་
 ཆེན་ཞིག་ཡིན་ཅིང་། གྲུང་རྒྱ་མི་རིགས་ཀྱི་འོད་སྤྲོད་འབར་བའི་རིག་
 གནས་ཤུལ་བཞག་ཁྲོད་ཀྱི་རིན་ཆེན་ཞོར་བུ་ཞིག་ཡིན། དེ་འཆོལ་……
 ལུང་དང་། དག་སྒྲིག་ སྒོ་འགོད། པར་སྐྱུན་བཅས་བྱེད་རྒྱ་ནི་རང་……
 རེའི་ཏང་དང་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱིས་མི་རིགས་ཤུལ་བྱུང་རིག་གནས་རྒྱུན་
 འཛིན་བྱེད་པའི་བྱ་བ་རྒྱབ་སྐྱོར་ཆེན་ཞིག་ཡིན་པས། རང་རྒྱལ་མི་……
 རིགས་ས་ཁོངས་རང་སྤྲོད་བཅའ་ཁྲིམས་སྐོག་སྐོག་བཅའ་ཁྲིམས་དང་
 སྤྱི་ཚུལ་སྤྱི་གསལ་ཐོར་གཏན་ལ་ཕབ་ཡོད་ཅིང་། རིམ་པ་ཁག་གི་
 མི་དམངས་སྤྱི་གཞུང་ནས་འདི་སྤྱོད་ཀྱི་བྱ་བ་འཁོར་ཆེན་……
 བསྐྱབས་ཤིང་། གྲུབ་འབྲས་གཡུར་དུ་བ་བསྐྱབས། ཉེ་བའི་ལོ་ཤས་
 རིང་། རྒྱལ་སྤྱི་སྤྱི་བྱུང་ཁང་ནས་གྲངས་ཉུང་མི་རིགས་གནའ་ཚྭ་
 བྱང་དུ་འདུས་པའི་རང་རྒྱལ་མི་རིགས་གནའ་ཚྭ་འཆོལ་ལུང་དང་།
 དག་སྒྲིག་ སྒོ་འགོད་སྐོག་སྐོག་བྱེད་པའི་ཐད་ཆེད་དུ་ཡིག་ཆ་ལུང་དེ་……
 གཏན་ཕབ་གསར་བ་མཛད་ཅིང་། ལྷན་བྱ་གསར་བ་བཏོན། སྤྱི་བྱུང་
 ལྷན་ཅི་ནས་ཀྱང་གནའ་ཚྭ་དག་སྒྲིག་པར་སྐྱུན་སྒྲིལ་མེས་རྒྱལ་གྱི་
 ཤུལ་བྱུང་རིག་གནས་ཤུལ་བཞག་རྒྱུན་འཛིན་བྱས་ཏེ། གྲུང་གི་……

ཁྱད་ཆོས་ལྡན་པའི་སྤྱི་ཆོགས་རིང་ལུགས་འཇུགས་སྐྱོན་ལ་ཞབས་
འདེགས་ཞུ་དགོས་ཞེས་པའི་བཀའ་སློབ་ལེགས་པར་བསྟུལ།

གོང་གསལ་དགོངས་དོན་ལག་སྟར་དངོས་འབབ་བྱེད་ཆེད། ང་
ཆོས་རང་སྦྱང་ཁྱལ་གྱི་དོན་དངོས་དང་བྱང་འབྲེལ་བྱས་ཏེ། ཆེད་་་་
གཉེར་ལས་ཁུངས་བཙུགས་ཤིང་། ཆེད་མཁས་མི་སྣ་སྦྱང་འཐེན་་་་
དང་ཅི་ཅུས་སྒྲིལ་མཐུན་ཀྱིན་བསྐྱོན་པའི་མང་གཞིའི་སྤྱི་དེའི་བྱེད་
ཅུས་འདོན་སྤྱལ་བྱས་ཏེ། བྱ་བ་འདི་ཅུང་སྤྲ་བའི་སྒྲིན་ལས་འགོ་
བརྩམས།

ང་ཆོའི་ཐོག་མའི་རྒྱས་ལོན་ལྟར་ན། མགོ་ལྟག་ས་ཆའི་གནའ་
ཚྭ་ལ་མཆོན་ན་ཐོན་ཁུངས་ཅུང་འབྲེལ་བོ་ཡིན་པར་མ་ཟད།
བརྒྱད་པ་རིང་ཞིང་། རྣམ་གྲངས་མང་ལ། ཁྱབ་རྒྱ་ཆེ་བ་དང་། རང་
གསེས་རིགས་ཀྱིས་དབྱེ་ནའང་བརྗེས་སྤྱད་དང་། ཚྭ་རིག་ལོ་རྒྱུས།
གསེས་རིག་མཆོན་ཉིད་རིག་པ། ཕྱིས་གཞུང་། རང་དོན་རིག་པ་་་་
སོགས་བོད་ཀྱི་སྤྱལ་རྒྱུན་རིག་གནས་ཀྱི་ཁྱབ་ཁོངས་པལ་མོ་ཆེ་བའི་
ཅིང་། དཔེ་རྒྱུན་དགོན་ཞིང་ཚ་ཆེན་དུ་བརྩི་ཅུང་བའི་གནའ་གཞུང་
ཡང་མི་ཉུང་བར་འདུག

དེ་ཕྱིར་ཐོག་མའི་འཆོལ་སྤྱད་ཅམ་གྱི་མང་གཞིའི་སྤྱི་དེ། 1993ལོ་
ནས་བཟུང་སྟེ། མགོ་ལྟག་ས་ཆའི་མཁས་དབང་རིམ་བྱོན་གྱི་གསུང་
ཚྭ་གཅིས་བསྒྲིགས་དཔེ་ཆོགས་ཀྱི་ཚུལ་དུ་ཁྱེད་ཀྱི་སྤྱལ་སྤྱིམས་

དར་ཀུས་ཀྱི་གསུང་ཚཱ་གཅིས་བསྒྲིགས་མོགས་སྤྱ་གཞུག་དུ་དེབ་ལྟ་
བྱལ་ཙམ་པར་སྒྱུན་བྱས་ཏེ། རྒྱ་ཆེའི་སྒྲིག་པ་པོའི་སྒྱུན་སྤར་རིམ་པར་
བསྒྲུར་བས། ཀུན་གྱི་གདེང་འཛིག་ལེགས་པོ་བྱུང་ཞིང་། བྱ་བ་དེ་ལ་
འབྲེལ་ཡོད་ཆེ་ཁག་གིས་མཐོང་གཟིགས་གནང་སྟེ། ཆེད་གཉེར་ལས་
ཁུངས་དང་མི་སྣ་སོགས་ལ་ཞིང་ཆེན་རིམ་པའི་གནའ་ཚཱ་འཆོལ་
སྤྱད་སྤྱར་སྒྲུབ་ཀྱི་བྱ་དགའ་དང་གཟེངས་བསྟོད་ཀྱི་དབུགས་དབྱུང་
ཐེངས་དུ་མར་གནང་།

ཉེ་ལམ་རྒྱལ་ཁབ་མི་རིགས་དོན་བྱེད་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གིས
 «ཀྱང་གོ་འེ་གྲངས་ཁྱེད་མི་རིགས་གནའ་ཚེ་མ་སྤྱི་བྱང་གནད་བསྐྱེས་»
 ལག་སྟར་བྱེད་པའི་ཤར་རྒྱུང་གི་འགྲོས་དང་བསྐྱེན་ཞིང་། རང་རྒྱུང་
 ལུ་ཁྱི་སྤྱི་དབང་བཅུགས་ནས་ཡོ་འཁོར་ལྷ་བཅུ་འཁོར་བར་སྤྱོད་
 བསྐྱེན་ལྷ་བའི་སྟ་གོན་ཚེ་མ་པ་དང་འབྲེལ། ལུ་གནའ་ཚེ་མ་བྱ་བའི་
 གཞུང་ལས་ཁང་གིས་སྤར་བྱི་ཆང་གཞིའི་སྤྱི་རིམ་པ་སྤྱོད་ཤིང་གཞི་
 རྒྱ་བསྐྱེད་དེ། སྤར་ཡང་«མགོ་ཡོག་དཔེ་རྒྱུང་དཔེ་ཆོགས་»འཆོལ་སྤྱོད་
 དང་། དག་སྤྱོད་ པར་སྤྱོད་བཅས་བྱེད་པའི་རྒྱལ་གཞི་གསར་བ་
 བཟོས་པ་ལྟར་ང་ཆོས་བྱ་བ་འདི་ད་ལྟ་དངོས་སུ་ལག་སྟར་བྱེད་འགོ་
 བཙུངས་པ་ཡིན།

དེ་ཡང་ར་ཆོས་བྱ་བ་འདི་ཉིད་རྒྱབ་པའི་མཛུབ་སྟོན་བསམ་སྒྲུབ་
ནི་ཏང་ཀྲུང་དབྱང་དང་རྒྱལ་སྲིད་སྤྱི་བྱུང་ཁང་གི་འབྲེལ་ཡོད་མཛུབ་

སྟོན་ལ་བཅི་སྤྱད་སྟོས། མི་རིགས་སུལ་བྱང་རིག་གནས་དར་སྤེལ་...
 དང་། མི་རིགས་མཐུན་སྦྲེལ་དང་རིག་གནས་བརྩེ་རེས་ལ་ཤུགས་...
 སྟོན་བྱེད་པ་དམིགས་འདུན་དུ་བྱས་ཏེ། བདེན་འཆོལ་ལམ། ཆན་...
 རིག་དང་མཐུན་པའི་སྤྱད་སྤངས་ལ་བརྟེན་ནས་ས་གནས་མི་རིགས་
 གནའ་ཚུལ་སྟོན་འདོན་ཐུར་སྤྱོད་བྱས་ཐོག མི་རིགས་ཀྱི་བྱང་ཆས་
 ལྡན་པའི་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་དཔལ་ཡོན་འཇུགས་སྟོན་ལ་ཞབས་
 འདེགས་ཁུ་རྒྱ་དེ་ཡིན།

བྱ་བའི་ཆ་དོན་ནི་ཆབ་སྲིད་འདུ་ཤེས་ཤུགས་དམ་ཞིང་། སྤྱད་
 ཅུས་དབྱེ་མཚམས་གསལ་བོར་བྱས་ཏེ། ལོ་རྒྱུས་དང་ཚུན་སྤྱོད་ཀྱི་ལྟ་
 བ་སྤྱད་ནས་སྟོན་དོར་བཅུད་ལེན་བྱེད་པའི་དུས་མཆུངས་སུ་རིག་
 གནས་ཀྱི་དོན་ནས་སྤྲོ་མའི་རྣམ་པ་ཇི་བཞིན་ཆ་ཆང་དུ་མཆོན་ཅི་
 ཅུས་བྱེད་ཅིང་། སྤྱིར་བཏང་དུ་བཅུམས་ཆོས་ལ་དབྱེད་བརྗོད་ཅི་...
 ཡང་བྱེད་རྒྱ་མིན།

གཞན་ཡང་བྱེད་སྟོན་ཤེས་བྱར་སྟོན་སྤྱད་དང་། ཆེད་ལས་ཤེས་
 བྱར་ག་ཅིགས་འཛིན་བྱས་ཏེ། རྣམ་ཏན་ཞིབ་ཚགས་ཀྱི་བྱ་བའི་སྤྱད་
 སྤངས་ལ་བརྟེན་ནས་གནད་སྟོན་སྤངས་འཛིན་བྱས་ཐོག རྒྱུན་ཤེས་
 སམ་ཆེད་ལས་རང་བཞིན་གྱི་འགལ་འབྲལ་གཡོལ་ཅི་ཅུས་བྱེད་...
 རྒྱུང་སྟོན་མ་དགོས།

དེ་དང་མཉམ་དུ་སྤྱོད་ལེགས་འདུ་ཤེས་ཆགས་པར་བྱས་ཏེ། མ་

དེའུ་ལ་གྱི་མཐུན་ཆེན་ཅུང་འབྱོར་བའི་གནས་ཚུལ་འོག་དཔེ་ཚོགས་
 དེ་ཅུས་འགོད་དང་། མཐུན་ཤོག་དེབ་ཚད། ཤོག་སྤྲུལ། ཡེ་གེའི་དག་
 ཚད་སོགས་གང་ཅུང་ནས་དེ་སྒྲིག་ལས་སྤྲུལ་ཚད་བཟང་བར་བྱས་ཏེ།
 མིག་སྤེལ་ཆུལ་ནང་ས་གནས་བོད་ཡིག་དཔེ་དེབ་ཅུང་ལེགས་པོའི་
 གས་སུ་ཆུད་པར་བྱེད་པ་དམིགས་འབེན་དུ་བྱས་ཡོད།

འདིར་ཅིས་ཀྱང་སྤྱོད་དགོས་པ་ཞིག་ནི་དེ་རིང་ང་ཚོར་བྱ་བ་
 འདི་སྤེལ་བའི་གོ་སྐབས་བྱུང་ཆོ། ང་ཚོར་འདི་འདྲའི་རིག་གནས་
 རྩལ་བཞག་ཆུ་ཆེ་ཞིང་རྩལ་མཐུག་པ་ཞིག་སྤྲུལ་སྤྱོད་བྱ་བ་ཅིང་
 ཅིང་། མང་པོ་ཞིག་ད་དུང་མེད་བཞག་དུ་མ་སོང་བར་འཚོལ་དུ་
 ཡོད་པ་དང་དེ་ཚོའི་རིག་གནས་རིན་ཐང་གི་སྐོར་ཡིན་ཏེ། དེ་ཡང་
 དེ་སྒྲིག་གྱི་ལོ་རྒྱུས་སུ་རང་རེ་གངས་ཅན་གྱི་སྤྱོད་ས་འདིར་འགྲོ་བ་མི་
 ཡི་ཤ་ཚུགས་སུ་སྤྱོད་པ་ནི་སྤྲུལ་ཀྱང་བགང་དུ་མེད་མོད། ལེགས་པར་
 བསམ་ན་མི་རིགས་དང་མིའི་རིགས་ལ་འབྲལ་ཡུན་དུ་པན་པའི་
 མཛད་པ་བཟང་པོ་བསྐྱུན་པ་དང་ཉམས་པ་མེད་པའི་ལེགས་སྤྱོད་
 རྩལ་དུ་བཞག་ཡོད་མཁན་ནི་ཤིན་དུ་ཅུང་དུ་ཞིག་ལས་མེད་ན། ཁོང་
 ཚོ་ནི་མི་ཡི་སྤྱོད་མཚན་དང་། རྩལ་བྱུང་སྤྱོད་བྱུང་བ་དོན་དང་
 ལུན་ཏེ། རི་སྐད་དུ་མཁས་པ་ནམས་ནི་མེད་ན་སྤྱོད་ས་ནམས་
 ཉམས་མི་ནམས་འཚོ་བ་དོན་ཡོད་མིན་ཅིས་གསུངས་པ་ཤིན་དུ་
 མད་དེ། ཁོང་ཚོ་ཡོད་ཅིང་། ཁོང་ཚོས་རང་བྱུང་ཁམས་དང་སྤྱོད་

ཆོགས་ལ་ཐུགས་གཞིགས་ཡང་ཡང་མཛད་པ་ལས་བྱང་བའི་འགྲོ་བ་
 མིའི་སློ་གྲོས་དང་ཤེས་རབ་ཀྱི་མཚན་བྱེད་ཤེས་རིག་གི་ལེགས་སྐྱེས་
 མཛད་ཏུ་བྱུང་བ་དེ་དག་ཡོད་པ་དང་། ལེགས་སྐྱེས་དེ་དག་ཏུས་དང་
 གོ་མཚམས་ཀྱི་རྒྱ་ལས་བཀལ་ཏེ་ཕྱི་རབས་པ་དག་ལ་པ་ལོར་གྱི་ཚུལ་
 ཏུ་བྱུང་འཛོག་གནང་བར་བརྟེན། ང་ཚོ་ད་ལྟ་དཔལ་ཡོན་ལྷན་པའི་
 སྤྱི་ཆོགས་སུ་འཆོ་ཞིང་། ང་ཚོས་བསྐྱུན་པའི་ཤེས་རིག་ལ་མང་གཞི་
 དང་ཁུངས་ལུང་ཡོད་ཅིང་། བརྒྱད་པ་དང་ལྷན་པར་གྱུར། བཤམས་
 པ་དེ་ཚོ་དང་རིག་གཞུང་དེ་ཚོ་བཞུགས་པས་རང་གི་རིགས་རྒྱད་……
 འདི་ནམས་ད་ལྟ་བརྒྱད་པ་རིང་ལ་ཟབ་ཅིང་རྒྱ་ཆེ་བའི་ཐུན་མིན་
 རིག་གནས་ཤིག་གི་བདག་པོར་གྱུར་ཡོད་ལ། ཤེས་རིག་ནམ་པར་……
 བཟླ་བ་དཔལ་ལྷན་འཛམ་བུ་སྤྱིང་བའི་མི་གྲལ་གྱི་སྟར་རིམ་འཕང་
 མི་དམའ་བར་འཆོ་ཐུབ་པ་བྱུང་ཡོད།

དེ་ཕྱིར་མཁས་པའི་དབང་པོ་རིམ་པར་བྱོན་པ་དག་དང་དེ་……
 དག་གིས་མཛད་པའི་ལེགས་བཤད་ཀྱི་སྒྲེགས་བམ་དག་ནི་མི་རིགས་
 ཤིག་དང་ས་གནས་ཤིག་ལ་མཚན་ན་གཟི་བརྩིད་དང་ལ་རྒྱ་ཞིག་……
 ཡོན་འདུག་ལ། འཆང་བར་བྱ་བའི་བྱེད་ལོར་དང་འཕྱར་བར་བྱ་……
 བའི་དགོ་མཚན་ཞིག་ཡོན་པར་མ་ཟད། འཆོ་བར་བྱེད་པའི་སླ་སྟོག་
 དང་ཁྲག་རྒྱན་ཞིག་ཏུ་སྐྱས་ཀྱང་བྱུང་སྟུང་། འདི་ལྟར་བསམ་ན་ཁོང་
 སྟོན་བྱོན་གྱི་མཁས་པ་དག་རང་རེ་ལ་བཀའ་བྲིན་སླ་སྟོག་ཏུ་ཆེ་བས་

རྒྱུ་ལྷ་ཡི་རང་ཞིང་སྤྱིང་ནས་བཀའ་དྲིན་ཞུ་འོས་ལ། སྒྲོན་འགྲོའི་
ཚམས་ཐུང་འདི་ཡང་ཁོང་ནམ་པར་དད་གཏུང་མོས་གུས་གྱི་ཡིད་.....
ལྷབས་གཡོ་བཞིན་གྱིས་པ་ལགས།

དུས་མཚུངས་སུ་རང་རེ་གངས་ཅན་པ་དག་ལ་གནའ་བོའི་དུས་
ནས་བཟུང་མཁས་པ་ལ་གོང་བཀུར་དང་ཤེས་རིག་ལ་གཅེས་ཐང་ཆེ་
བའི་སྒྲོལ་རྒྱན་བཟང་པོ་ཞིག་ཡིད་ལ། ཡུལ་མགོ་ལོག་འདིར་མཚོན་
ནའང་དགོན་སྡེ་དང་དགེ་འདུན་པ་དག་གིས་བཤད་སྟུབ་གྱི་ངོས་
ནས་སོ་སོའི་མཁས་པ་དང་དེའི་བཅམས་ཆོས་ལ་གཅིགས་སུ་འཛིན་
པ་ཅམ་དུ་མ་བཟད། ཡུལ་ཁམས་སྤྱི་ནས་ཀྱང་“མཁས་པ་ཡོན་ཏན་.....
ལྷན་པ་དང་། སྤྲ་དཀར་ཡང་ཆ་མཐོང་བ་སྟེ་སོགས་གྱིས་མཚོན་ཏེ་
མཁས་པ་དག་སུ་དུད་བུ་བའི་ཡུལ་གསུམ་གྱི་གཙོ་བོའི་གོ་གནས་སུ་
བགྱང་བའི་སྒྲོལ་འདུག་ཅིང་། ཁོང་ཆོ་ནི་ལེགས་བཤད་གྱི་འབྲུང་.....
གནས་དང་། ལེགས་ཆོགས་གྱི་རྩ་བ། ཡི་རང་དང་མིག་རྟོས་གྱི་.....
མཚོན་དཔེ་ཞིག་དུ་བཅི་བ་དང་། ཁོང་ཆོས་བཅམས་པའི་གསུང་.....
ཆོས་དག་ནི་བསྟན་བུའི་གནས་ཤིག་དང་། ལུགས་གཉིས་སྤང་དོར་
གྱི་ཆད་གཞི་ཞིག་དུ་བཅི་བར་བྱེད། བྱིམ་རྒྱུད་དང་ཅུས་རྒྱུད་དག་ལ་
མཚོན་ན་རང་གི་བྱིམ་རྒྱུད་དུ་འབྱུངས་པའི་མཁས་པ་དང་དེའི་.....
གསུང་ཆོས་དེ་ཆོ་སོ་སོ་རང་རང་གི་བྱིམ་རྒྱུད་གྱི་བྱུང་ལོར་དུ་བྱས་ཏེ།
བྱུང་བས་ཆ་རྒྱུད་དུ་བསྐྱེད་བར་བྱེད་པའི་དར་སྒྲོལ་ཡིད་པས། དུས་

ཐོད་ཀྱི་སྤྱལ་རྒྱུ་རིག་གནས་ཀྱི་ནང་གསེས་སྤྱགས་རེར་མཆོན་ན་དེ་
 སྤྱགས་ཀྱི་སྤྱང་ཆ་གསལ་རྒྱས་པའི་ཆོད་དུ་སོན་པའི་རིན་ཐང་ཡང་
 ཡོད་པར་ཞིབ་འཇུག་མཁས་དབང་དུ་མ་སྤྲོ།

གང་ལྟར་ད་ལྟར་ཆོས་མགོ་ལོག་དཔེ་རྟོག་དཔེ་ཆོགས་འདི་
 ཉིད་པར་དུ་བསྐྱུན་ཏེ་མགོ་ལོག་གནའ་ཚུལ་གྱི་སྤྱི་བབ་བྱང་ཆོས་……
 དང་རྩ་མཆར་ཀྱན་གྱི་སྤྱན་སྤར་བསྐྱར་བྱུང་པ་ནི་ཏང་གི་མི་རིགས་
 སྤྱི་དུས་དོན་འབབ་བྱུང་བའི་བྱེ་བྲག་གི་མཆོན་དཔེ་ཞིག་ཡིན་ལ།
 མགོ་ལོག་རིག་གནས་བྱུང་ཁོངས་ཀྱི་གྲུབ་འབྲས་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡིན་
 ཅིང་། ཀྱང་གོའི་གྲངས་ཉུང་མི་རིགས་གནའ་ཚུལ་བྱ་བའི་གྲུབ་……
 འབྲས་ཀྱི་ཡ་གྲུལ་ཞིག་ཀྱང་ཡིན་པ་དང་། དེར་དུས་ལ་དགེ་བའི་……
 མཛད་བཟང་ཞིག་དང་། མ་འོངས་པར་བསྐྱངས་པའི་རྩི་རིང་ཞིག་
 རྟེ། ལོ་རྒྱུས་ཀྱི་དོན་རྟོག་ལྟར་པའི་བྱ་བ་རྒྱུ་མེད་ཆེ་བ་ཞིག་ཡིན་པ་……
 བསྐྱེད་དུ་མེད་ལ། ས་གནས་སྤྱན་མིན་རིག་གནས་སོན་ཁྲུངས་སྤྱི་
 འདོན་སྤྱོད་བྱང་སོན་རིག་གནས་དར་སྤེལ་བྱེད་ཅིང་། རང་སྤྱོད་……
 ལུལ་གྱི་རིག་གནས་བརྗེ་རེས་དང་བྱེ་སྤྱགས་དྲིལ་སྤྱོད་ལ་ཤུགས་སྤོན་
 བྱེད་པར་མཆོན་ན་དོན་རྟོག་ཆེན་པོ་ཆོད་བྱེད་གཞན་དུ་མེད་པ་……
 ཞིག་ཡོད་པར་སྤྲུལ་ཞིང་། དུས་མཚུངས་སུ་དཔེ་ཆོགས་འདི་ཉིད་
 ཀྱིས་རྒྱ་ཆེའི་སྤྱོད་པ་པོ་དང་འབྲེལ་ཡོད་ཞིབ་འཇུག་པ་དག་ལ་འང་
 རིག་པའི་ལོངས་སྤྱོད་གསར་བ་ཞིག་སྤྱོད་རྒྱས་པའི་ཡོད་ཆེས་ང་ཆོར་

ཡོད།

དེ་སྔོན་གྱི་སྲིད་རྒྱུས་ལེགས་པོའི་གོ་སྐབས་མ་ཤོར་བར་བྱས་ཏེ།
 ཆ་རྒྱུན་ཞན་ཅིང་དཀའ་ཆེགས་ཆེ་བ་ལ་མ་སྟོས་པར་མཐུན་རྒྱུན་ཞུ་
 གསར་གཏོད་སྒོས་འཆོལ་སྤུང་དང་། དག་སྒྲིག་སྤྱད་སྒྱུ་བ་གྱི་ལས་ལ་
 རང་རྟོགས་དང་ཁྱེད་ཀྱི་ནས་ས་གནས་རིག་གནས་བྱུང་བཞག་ཆ་
 ཆེན་དག་ཆུད་ཆོས་སུ་མི་འགྲོ་བའི་ཆེད་དུ་འབད་བ་ཡུན་རིང་མོ་
 བསྟོན་པའི་ཆེད་ལས་དོན་གཉེར་མི་སྣ་དག་གིས་དོན་མཐུན་གྱི་བྱ་
 བ་མང་པོ་བསྐྱབས་སོང་བས། ངས་འདིར་ཁོང་ཆོར་དཀའ་ལས་མོ་
 མུང་སོང་ཞེས་ཁྱེད་ཀྱི་ཁོང་། ཁོ་པོ་རང་ངོས་གྱིས་བྱ་བ་དེ་ལ་རྒྱུ་སྒྱུར་
 དང་མཐུན་རྒྱུན་སྒྱུར་བའང་ལྷག་མེད་གྱི་འོས་འགན་ཞིག་དུ་བཙུགས་
 ཡོད།

འོན་ཀྱང་རང་ཁྱེད་གྱི་གནའ་རྩོམ་མ་ལུས་པར་ཡོངས་སུ་སྤྱད་
 སྒྱུ་བ་བྱེད་རྒྱ་མི་ད་དུང་དུས་ཡུན་རིང་ཞིང་དཀའ་ཁག་ཆེ་བའི་བྱ་བ་
 ཞིག་ཡིན་པས། གྲུབ་འབྲས་གྱི་མང་གཞིའི་སྤྱིང་ཕུ་འཐུད་ནས་རྒྱུན་
 འཁྱོངས་སྟོན་མེད་གྱི་བྱ་བ་འཁོར་ཆེན་ཞིག་བསྐྱབ་པ་ལ་རག་ལས་
 ཡོད།

མཐུག་མཐར་མགོ་ལོག་གནའ་རྩོམ་བྱ་བ་ལེགས་འགྲུབ་ཡོང་
 ཞིང་། གྲུབ་འབྲས་གཟེངས་སུ་ཐོན་པའི་སྔོན་འདུན་ལྟ།

ཞེས་པ་དམ་ཅན་རྒྱལ་ནས་༢༠༠༩. ༡. ༡ལ་བྲིས།

ཚུམ་པ་པོ་མཆམས་སྒྲུབ་མདོར་བཅུ་ལྔ།

རྒྱལ་བའི་དབང་པོ་ཀམ་པ་སྤྱི་བཅུ་བ་ཆོས་དབྱིངས་དོ་རྩེ་
 བོ། རྩེ་གོང་མ་དབང་ཕྱག་དོ་རྩེས་གསུང་རབ་སྤྱི་དུ་ལུང་བཏྲན་པ་
 དང་། རྩེ་ལྷ་དམར་གར་དབང་ཐམས་ཅད་མཁྱེན་པ་ལ་མཆོག་གི་
 སྤྱལ་སྤྱི་གང་དུ་འཕྱོན་རྒྱུ་འོས་པ་ཀའ་ཤོག་ཞིབ་རྒྱས་ཤིག་གནང་བ་
 ལྟར། མདོ་ཁམས་རྩལ་ཆེན་བཙུ་བ་རྒྱུད་ལས་སྤྱི་རྩལ་མགོ་ལོག་.....
 པར་འབུམ་གྱི་ས་གི་ཟེ་ཐང་ཟེར་བར། གདུང་རུས་སྤྱི་ཚ། ཡབ་ཁྱི་གྲ་
 ཐར་དང་། ཡུམ་ཨ་མཆོག་གཉིས་ཀྱི་སྤྱས་སྤྱི་རབ་བྱུང་བཅུ་བའི་ཤིང་
 འབྲུག་(སྤྱི་ལོ་༡༦༠༤)ནག་ལྷའི་ཉེར་བརྒྱད་ཀྱི་ཉི་ཤར་རུས་སྤྱི་.....
 འབྲུངས། ཡུམ་གྱིས་གཟིགས་སྤྱི་རྩལ་ལྷ་མོ་རྒྱན་སྤྱབས་ཞེས་པའི་.....
 མཆོན་གསལ། སྤྱབས་འདིར་ཀམ་པ་མགོ་ལོག་གི་ཡུལ་དུ་འབྲུངས་
 ཞེས་སྤྱི་གས་སྤྱི་གས་པ་ལ་སྤྱིས་བྱ་གཡོ་ཅན་འགའ་ཞིག་གི་གཡོ་.....
 སྤྱི་བྱ་བྱེད་སྤྱི་ཆོགས་ཀྱིས་རྩེ་ཡབ་ཡུམ་འཁོར་དང་བཅས་ལ་བཞུར་
 བདེ་མིན་གྱི་ལས་སྤྱི་ཆོགས་གཏད་ཅིང་སྤྱི་ལས་ལ་བར་ཆད་མང་
 དུ་བཅུམས། རིང་པོར་མ་ལོན་པར་རྩེ་ལྷ་དམར་དུག་པས་བང་མི་
 ཆེད་དུ་བཏང་སྟེ། རྒྱལ་བ་རྣམས་ཀྱི་སྤྱི་གས་བསྐྱེད་སྤྱི་ལས་ཀྱི་ཞེས་

སོགས་བརྟན་བཞགས་དང་། ཨོ་རྒྱལ་ཆེན་པོས་དོ་རྒྱལ་གསུང་གིས་་་་
བསྐྱེད་པའི་ཆོས་དབྱིངས་ནི་རྒྱལ་པའི་མཆོན་དང་སྟན་དཀར་
སོགས་དང་། སྐྱེ་རིམ་སོགས་ཀྱི་ཕྱག་བྲིས་གནང་། རྒྱལ་པོས་དབང་ལྷ་
དམར་བས་ངོས་འཛིན་གནང་བ་དེ་ནས་བཟུང་ཀྱན་གྱིས་བཀྱར་
ཅིང་མཆོད་པའི་སྤྱིན་གཏིབས།

དེ་ནས་དབུས་ནས་དགེ་འདུན་ཡང་རི་བ་དང་། འཇང་ས་དམ་
རྒྱལ་པོའི་ཇ་འདྲེན་པ་རྒྱལ་རིགས་ཐོལ་བྱ་བ་སོགས་མང་པོ་དང་།
དབུས་གཙང་སོགས་ཀྱི་ལྷ་སྟེ་མི་སོགས་ཀྱིས་ལོངས་སྤྱོད་ཀྱི་འབྱོར་བ་
རྒྱ་ཆེན་པོ་ཡང་ལུལ། དབུས་གཙང་སོགས་སྤྱི་ཆེབས་ཁ་བསྐྱར་་་་་་
སྐབས་པ་མང་རྒྱ་གཏམ་ཞེས་པ་ལ་ཞབས་རྒྱུ་པ་དང་། འབྲི་
ཆུའི་འགམ་གྱི་ཆ་འབྲི་བྱང་ཆུབ་དགོན་དུ་འབྲི་ཆུའི་གནོད་པ་་་་་
བསྐྱེད་པར་མཛད། དགེ་རྒྱས་སྤྱི་བཞགས་ཁྱིའི་མདུན་དོ་ལ་ཞབས་
རྒྱུ་པོ། སོག་ཅན་དན་དགོན་དུ་དམ་ཅན་གྱིས་རང་གཟུགས་་་་
བསྟན་ནས་བཀའ་བཞིན་སྐྱབ་པར་ཁས་སྲུངས། འབའ་རྩམ་བྲག་དུ་
ཞལ་ཐང་འོད་ཟེར་མ་གཟིགས་པའི་ཆོ་སྐྱ་དང་འོད་ཟེར་བྱང་། ཞལ་
ཐང་ལས་རིང་བསྐལ་མང་དུ་འབྱུངས། ཐང་ལྷའི་གོང་ཞོལ་དུ་་་་་
ཕེབས་ཆོ་ཐང་ལྷས་ཁྱེད་ཀྱིས་སྤྱི་བཞགས་ནས་མཆོད་པ་ལུལ་བ་སོགས་
ངོ་མཆོར་བའི་མཛད་པ་མཐའ་ཡས། ལྷགས་ཁྱིའི་རྒྱལ་ཉའི་ཆོས་
བཟུ་བཞིན་རྒྱལ་བ་ལྷ་དམར་བའི་སྐར་ཆེན་བྱར་ལྷོག་དུ་དགེ་འདུན་

ལུམ་སྒྲིང་ལྷག་བཅས་ཕེབས་པ་ལ་བཙུ་ལྷ་རྒྱལ་ཕུར་ཉིན་ཡབ་སྲས་
ལྷན་རྒྱས་མཛད།

དགུང་ལོ་བརྒྱད་པ་ལྷགས་པག་གསར་བཞད་ཀྱི་ཉེར་གསུམ་
ཉིན་རྒྱལ་བ་གར་གྱི་དབང་པོ་ཉིད་ཀྱིས་སྤྱོད་འཛིན་མཛད་དེ་སྐར་
ཆེན་གྱི་གཟིམས་གུར་ཆེན་མོར་སང་གའི་ཁྱིལ་མངའ་གསོལ། ཤིས་
པ་བཟོད། ལྷ་ནག་གསེར་གདོང་། ཐམ་ཀ་དབུ་གདུགས་སོགས་ཉེར་
སྤྱད་ནམས་དང་། དར་ཟབ་རིན་པོ་ཆེ་སོགས་ཀྱི་མཆོད་སྤྱོད་དང་།
སྐར་གྱི་དུང་སྒྲིང་ནམས་དང་ཆོས་སྡེ་ཁག་སོ་སོ་ནས་དངོས་ཆས་ཀྱི་
མཆོད་པ་རྒྱ་ཆེར་སྤྱུལ། དེ་ནས་ལྷན་པོ་ཅེར་ཕེབས། དེར་རྗེ་དུས་……
མཁྱེན་དང་། མི་ལ་ཞལ་གཟིགས་པ་ཕྱག་བྲིས་གནང་། སོག་ཡུལ་ནས་
ཆེ་ཆེན་དཔོན་པོ་སོགས་སྤྱན་འདྲེན་ལ་བསྐྱེདས་པས་སོག་ཡུལ་དུ་
ཆིབས་བསྐྱར་གནང་། དེ་སྤྱགས་ཀྱི་སྤྱོད་ཐམས་ཅད་སྤྱག་གཙོད་
སྤངས་པའི་སྤོམ་པ་ལ་བཀོད། དགུང་ལོ་བརྒྱ་གཅིག་པ་ཤིང་སྟག་……
ལོའི་མཆུ་ཁྲའི་ཆོས་བརྒྱ་བཞི་ལ་དབུས་སྤྱགས་སུ་ཐེགས། གཙང་པ་
ས་སྒྲིང་ཀམ་བསྟན་སྒྲིང་གིས་བྲིམས་ཡིག་ཞལ་ལྷེ་བཙུ་ལྷ་ནས་དཔའ་
སྐར་གྱི་ཞལ་ལྷེ་གཉིས་དོར་ནས་ཞལ་ལྷེ་བརྒྱ་གསུམ་དུ་གཏན་ལ་……
ཕབ་པའི་ཕྱི་ལོར་རྒྱལ་ཅེར་སྤྱན་དངས་ནས་འཁྱོར་པ་རྒྱ་ཆེན་པོའི་
མཆོད་པ་དང་། དགེ་འདུན་ཆོགས་པ་རྒྱ་ཆེའི་དབུས་སུ་སྤྱོད་ལམ་གྱི་
མཛད་སྒོ་གནང་། རིམ་གྱིས་ཁམས་སྟོང་གྱི་ཤོར་ཕུ་འབའ་རོམ་……